

ST. MARK'S AND ST. PHILIP ROMAN CATHOLIC CHURCHES—PHOENIX

IGLESIAS CATÓLICAS DE SAN MARCOS Y SAN FELIPE—PHOENIX—ARIZONA

St. Mark

400 N 30th Street Phx, AZ 85008
Phone:(602) 267-0503 Fax: (602) 275-7261
Email: st_mark@diocesephoenix.org

St. Philip the Deacon

615 N 20th Street Phx, AZ 85006
Phone: (602) 253-1076
Fax: (602) 275-7261

"August 29, 2021 - 29 de Agosto de 2021"
"The Twenty Second Sunday in Ordinary Time"
"Vigésimo Segundo Domingo Del Tiempo Ordinario"

Parish Staff/Personal Parroquial

Parish Priests/Sacerdotes

Rev. Fr. Fausto Peñafiel
Rev. Fr. David Sanfilippo, Assisting
Rosemary Toscano - Office Manager
Martha Garcia— Office Assistant
Ismael Garcia— Maintenance

St. Mark Parish: 602 267-0503

St. Philip the Deacon:

Receptionist/Secretary - (602) 253-1076

Food Pantry 602 231-0097

Wednesday & Friday 10am—1:00pm

Mass schedule for St. Marks

Saturday— Sábado

5:30 PM (English)

Sunday— Domingo

8:30 AM (English/Ingles)

10:30 AM (Spanish/Español)

12:30 PM (Spanish/Español)

Weekday/Durante la Semana

7:30 AM On Monday, Wednesday,
and Friday only.

Holy Days of Obligation/Misa en los días de obligación:

7:30 am (English) 6:30 pm (Español)

Confession/Confesiones

Saturday/Sabado 4:00 to 5:00 PM

Or by appointment/o por Cita

Mass Schedule for St. Philip the Deacon

Saturday-Sábado

5:30 PM Español

Sunday-Domingo

8:30 AM Español

10:30 PM Español

12:30 PM Español

PLEASE USE A MASK TO COME TO MASS

POR FAVOR USE UN TAPABOCAS EN MIS



22ND SUNDAY IN ORDINARY TIME



He summoned the crowd again and said to them, "Hear me, all of you, and understand. Nothing that enters one from outside can defile that person; but the things that come out from within are what defile." - Mk 7:14-15

This people honors me with their lips,
but their hearts are far from me.

Este pueblo me honra con los labios, pero su corazón está lejos de mi.

St. Mark's Parish Office Business Hours

Mon/Lunes: 9am to 12pm (Noon)

Wed/Miercoles: 9am to 12pm (Noon)

Thurs/Jueves: 9am to 12pm(Noon)

Fri/Viernes: 9am to 12pm (Noon)

St. MARK'S OFFICE OPENS FOR THREE HOURS/ST. PHILIP 'S OFFICE IS NOT OPEN

San Felipe Horas de Atención en la Oficina Parroquial

Sunday Reflection:

"To whom shall we go?"

Many murmur, "This saying is hard; who can accept it?" If we think of the Christian life without faith, and only from the perspective of our weaknesses and limitations, then we fail to see that Christ offers us "everlasting life." His grace makes it possible for us to love one another and to be "holy and without blemish." "Decide today whom you will serve" - the "Holy One of God" who gives us "Spirit and life." It is in serving the Lord that we "taste and see the goodness of the Lord."

God's dream is that mankind will come to know him. That is why God became man in Jesus and entered into human history. Therefore the only true thing that counts in the life of any human being is this encounter with Jesus. We understand the importance of having a goal, an ideal, stable security, and something that genuinely keeps us rooted in our lives. We all desire to plant our feet on solid foundations, yet often the reality of daily life is that we find ourselves standing on quicksand, the promises of the world. By truthfully observing ourselves and what happens around us, we often concretely experience that the things of the world cannot fill the heart of man.

Saint Augustine said, "Lord, my heart is restless until it rests in you." However, I believe that the meaning of "rest in you" must be understood properly. Especially today, with all the stress and the many difficulties of daily life, there is a temptation to escape from reality, to create an abstract spiritual world that is unreal and illusory, and to encounter a god that we have created, a god who gives what we want and leaves us in peace to do what we want. Instead, the Incarnation tells us that we cannot create our own god. Rather, it is he who comes to reveal himself to us, to make himself known to us, and who comes to meet us.

It's something completely different to have a heart that rests in God, a heart that has found everything that it has always wanted and for which it has been created. I believe this means that we must be willing to lay down our life in concrete actions and that our heart must be rooted both in the present moment and in God. My experience teaches me that when you truly meet God you have an enormous number of things to do. It's no longer meaningless busyness, but a dynamism that is born from the desire to bring to fruition all the potential that God has placed in you. To say "yes" to Jesus is to reach our maximum fulfillment because this is the true meaning of our existence, the goal to reach. It is the only thing that really counts and it is for this reason that God became man.

From Fr. Fausto and Fr. Sanifillipo:

As I explained during mass that we have to follow the guidelines from the CDC, and with social distance for everyone's safety, also to wear a mask. Presently, as we are hit with the Delta variant of Covid, we must continue to allow 125 persons in the church at a time at St. Mark's, only, and 75 at St. Philip.

We can now move forward with the celebration of the Sacraments, Baptisms, Weddings, etc. unhappily we can not have events such as the parish festival, but we can have the prayer groups, with a maximum of 50 people.

Through the parish office, YouTube TV, bulletin, and announcements at mass we will communicate any changes.

Para todos los miembros de las parroquias de San Marcos y San Felipe

El Sr. Obispo Olmsted nos comunicó que debido a la pandemia, debemos ser cuidadosos al reunirnos en grupos de oración, etc. Un máximo de 50 personas, con mascararas y desinfectantes. Se podrán celebrar Bodas y Funerales con un máximo del 25% de capacidad de la Iglesia, lo cual incluye el sacerdote celebrante. Usando cubre bocas y manteniendo la distancia de seis pies.

El Sr. Obispo también nos a comunicado que la dispensa de la misa, termina el ultimo domingo de Junio, y la obligación de asistir a misa los domingos comienza el 1 de Julio. Manténganse en oración y confíen en Dios.

Gracias a Dios podemos celebrar misas dominicales, pero con un limite de solo 115 personas en San Marcos, y de 70 en San Felipe. Se les ruega usen cubre bocas para protección personal y de los demás. Muchas gracias por sus donaciones y contribuciones, nos ayudan mucho.

NUESTRA COLECTA SEMANAL
LAST WEEK'S COLLECTION

St. Mark \$3,778.89

St. Philip \$1,203.25

**We thank you for your generosity
AGRADECEMOS SU GENEROSIDAD!
Gracias por apoyar a sus parroquias**

Reflexión Dominical:

"Su corazón está lejos de mí"

El evangelio de San Marcos que volvemos a leer este domingo dá continuación al discurso de Cristo en el Evangelio de Juan. En el texto griego leemos: "Y se reunieron en torno a Jesús" (Mc 7,1); la "y" que falta en nuestra traducción esencial para vincular esta episodio con el episodio inmediatamente anterior de la multiplicación de los panes (Mc 5,34-44) y la decepción de los discípulos ante Cristo, que no acepta ser rey y se marcha.

De Jerusalén, epicentro de la autoridad religiosa, vienen a llamarlo escribas y fariseos, los piadosos, los puros porque son perfectos. Más aún, vienen a desacreditarlo. No puede ser el Mesías esperado, no puede ser el que restaure el reino de David, porque no es coherente con la práctica de su religion. Este es el movimiento que atraviesa los cuatro evangelios.

Escribas y fariseos remiten a la tradición de los antiguos que en la Biblia es prácticamente un término técnico que no indica simplemente la tradición de los padres o de las generaciones anteriores, sino la revelación divina dada a Moisés, que no es solo la escrita bajo su nombre, sino también la transmitida oralmente. Y es precisamente esta la que termina por prevalecer sobre lo que está escrito, haciéndose más importante. Pero la tradición oral fácilmente se presta a manipulaciones y no es difícil que uno encuentre en su vida algo incoherente con alguna de las 613 prescripciones a las que ha llegado esta tradición de los antiguos.

La vida interior es primordial. La vida active es la consecuencia de la vida interior y solo tiene valor si depende de ella. Quisiéramos hacerlo todo lo mayor posible, con perfección, pero si las obras no están ligada a la vida interior, no sirven para nada. Todo el valor de nuestra vida y de nuestra actividad depende de la vida interior: la vida del amor de Dios y de María Inmaculada no son teorías ni dulzuras, sino la práctica de un amor que consiste en la unión de nuestra voluntad a la voluntad de la Inmaculada.

Ante todo y por encima de todo, debemos profundizar en la vida interior. Para que verdaderamente haya vida interior. Para que verdaderamente haya vida espiritual, son necesarios los medios sobrenaturales. La oración, la oración y solamente la oración es necesaria para mantener la vida interior y su desarrollo; es necesario el reconocimiento interior. No estemos inquietos por las cosas sin necesidad, sino que, suavemente y en la paz, procuremos guardar el recogimiento del espíritu y estar disponibles a la gracia de Dios. A ello nos ayuda el silencio. Debemos de ser personas de fé que crecen en esa fé que es un don de Dios, y un regalo de amor para con nosotros.

Desde Le Escritorio del Padre Fausto:

"Campaña Juntos Sigamos Adelante"

Les agradecemos mucho por su continua participación en La Campaña /Together Let us Go Forth/ Juntos sigamos Adelante. Gracias por hacer su compromiso que es con toda la diócesis, con la Iglesia para beneficio de la Iglesia de la Diócesis.

Mass Intentions/Intenciones de Las Misas

Saturday/Sábado:

Aug. 28/28 de agosto

5:30 p.m.

+ Francisco Rodríguez

Sunday/Domingo:

Aug. 29/29 de agosto

8:30 a.m.

For St. Mark's Parishioners

10:30 a.m.

+ Prudencia Bernal Calderón

12:30 p.m.

+ Manuel E. López

Monday/Lunes:

Aug. 30/30 de agosto

+ Encarnación Gómez González

Wednesday/Miércoles:

Sept. 1/1 de Sept.

Patricia Fajardo (B.Day)

Friday/Viernes:

Sept. 3/3 de Sept.

+ Emma Ripalda

Intenciones de las Misas de San Felipe

Sábado

28 de agosto/Aug. 28

5:30 p.m.

Domingo

29 de agosto/Aug. 29

8:30 a.m.

**+Eladia Susunaga
+Antero Hernandez**

10:30 a.m.

Familia Ramos Garcia (Int. Esp.)

12:30 p.m.

Por los Feligreses de San Felipe



KNOCK KNEED LOBSTER

Serving the Best Fish & Chips,
And Shrimp & Chips SINCE 1947!

3202 E. Washington • 602-273-1068



- REFRIGERATION
- AIR CONDITIONING
- RESIDENTIAL
- COMMERCIAL

602-957-3745

service@AccuTempAZ.com

**¡DISPONIBLE POR
TIEMPO LIMITADO!**

¡HAGA SU PUBLICIDAD AQUÍ AHORA!

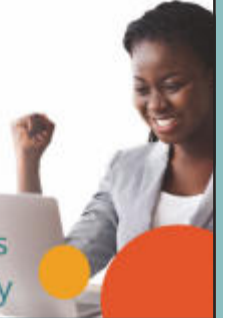
Llame a **Jaime Martinez Arvizu** hoy
para su anuncio!
jarvizu@4LPi.com or
(800) 950-9952 x5839

WE'RE HIRING

AD SALES EXECUTIVES

**BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.**

- Paid Training
- Some Travel
- Work-Life Balance
- Full-Time with Benefits
- Serve Your Community



Contact us at careers@4lpi.com
www.4lpi.com/careers

ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection
From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide



SafeStreets

1-855-225-4251

**SUPPORT OUR
ADVERTISERS!**



NEVER MISS A BULLETIN !

Sign up to have our weekly parish bulletin
emailed to you at www.parishesonline.com



ESTAMOS CONTRATANDO A

EJECUTIVOS DE VENTAS DE PUBLICIDAD

SÉ TÚ MISMO. TRAE TU PASIÓN. TRABAJA CON PROPÓSITO.

- Algunos viajes
- Tiempo completo con beneficios
- Capacitación remunerada
- Equilibrio entre la vida laboral y personal
- Sirva a su comunidad



Póngase en contacto con nosotros en careers@4lpi.com
www.4lpi.com/careers

We've Missed You!

Welcome Back to Mass

Stay connected to our faith community no matter where you are
by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!

www.ParishesOnline.com

**AVAILABLE FOR
A LIMITED TIME!**

ADVERTISE HERE NOW!

Contact **Jaime Martinez Arvizu** to
place an ad today!
jarvizu@4LPi.com or
(800) 950-9952 x5831

**APOYE A NUESTROS
PATROCINADORES**

**Whitney &
Murphy**
Funeral Home

Serving the Catholic
community since 1903
4800 E. Indian School Rd.

(602) 840-5600



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Mark, Phoenix, AZ

A 4C 05-0376